

IL DIRETTORE SANITARIO (Dr. Silvio Pasqui)

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO (Dr. Andrea Casciari)

IL DIRETTORE GENERALE (Dr. Emilio Duca)

La decisione amministrativa del Direttore Generale N° 853 del 10/12/10 recepisce integralmente e dispone nel merito così come statuito dall'allegata proposta di decisione.

DECISIONE AMMINISTRATIVA

Vista la proposta di Decisione Amministrativa di pari oggetto della Struttura istruente, allegata a questo atto come parte integrante. Acquisito il parere favorevole del Direttore Amministrativo e del Direttore Sanitario, adotta la seguente

IL DIRETTORE GENERALE

OGGETTO: ATTIVITA' DI RICERCA E SPERIMENTAZIONE (PROT. "FADOI 02-2010) PROMOSSA DALLA FONDAZIONE FADOI (FEDERAZIONE DELLE ASSOCIAZIONI DEI DIRIGENTI OSPEDALIERI INTERNISTI) DI ROMA PRESSO LA U.O. MEDICINA OSPEDALE DI CITTÀ DI CASTELLO: AUTORIZZAZIONE.

del 10 DICEMBRE 2010

N° 853

DECISIONE AMMINISTRATIVA DEL DIRETTORE GENERALE

Azienda Sanitaria Locale 1 Umbria

ASL1

UFFICIO DECISIONI AMMINISTRATIVE

ATTESTAZIONI RELATIVE ALLA DECISIONE N° 853 DEL 10/12/2010

La decisione sopra indicata, alla quale questo documento è allegato
 CONSTA FOGLI 5 incluso il presente ed esclusi gli allegati
 Città di Castello il 10 DIC. 2010
 IL RESPONSABILE SEGRETERIA AFFARI GENERALI ED ISTITUZIONALI

E' IMMEDIATAMENTE ESECUTIVA, Città di Castello il 10 DIC. 2010
 HA CONSEGUITO ESECUTIVITA' IL _____
 PER PROVVEDIMENTO POSITIVO DELLA GIUNTA REGIONALE N° _____ DEL _____
 CHE HA RICEVUTO LA DELIBERA IL _____
 PER DECORRENZA DEL TERMINE DI LEGGE PER IL CONTROLLO SENZA RILIEVI DA PARTE
 DELLA GIUNTA REGIONALE, CHE HA RICEVUTA LA DECISIONE IL _____
 ALTRO (esecuzione dopo richiesta di chiarimenti, parziale annullamento dell'atto, annullamento integrale,
 ecc...) specificare gli estremi del provvedimento _____
 Città di Castello il 10 DIC. 2010
 IL RESPONSABILE SEGRETERIA AFFARI GENERALI ED ISTITUZIONALI

La decisione sopra indicata, alla quale questo documento è allegato, è RESA PUBBLICA ai fini conoscitivi previo
 inserimento dell'oggetto e degli estremi della decisione stessa nell'elenco delle decisioni amministrative aziendali
 pubblicato mensilmente presso l'Albo Pretorio dell' Azienda Sanitaria USL 1.
 Pubblicazione Elenco: Città di Castello il _____
 IL RESPONSABILE SEGRETERIA AFFARI GENERALI ED ISTITUZIONALI

Questa copia della decisione sopra indicata è conforme al suo originale esistente presso questo ufficio e consta di
 n° _____ pagine incluse la presente
 Città di Castello il _____
 IL RESPONSABILE SEGRETERIA AFFARI GENERALI ED ISTITUZIONALI

Struttura competente alla esecuzione dell'atto:
 SIG. RAFFAELE GUARANTA

M

Dato atto che il Dirigente medico della macrostruttura competente ha eseguito la procedura istruttoria dello studio in parola, prevista dall'art. 2 del vigente regolamento di

Preso atto che con decisione amministrativa n. 228 del 18/4/2006 è stato adottato il nuovo regolamento aziendale in materia di sperimentazione clinica e farmacologica in sostituzione del precedente regolamento adottato con deliberazione n. 177 del 3/4/2001;

Dato atto che il Comitato Etico delle Aziende Sanitarie della Regione Umbria, in data 16/9/2010, ha rilasciato il parere favorevole di competenza circa l'effettuazione del progetto, ai sensi delle "Linee Guida dell'Unione Europea di Buona Pratica Clinica" di cui ai citati decreti e delle normative vigenti in materia, espresso con nota prot. 25498/10/ON;

Vista la D.G.R. dell'Umbria n. 4697 del 5/3/98 con la quale è stato istituito il Comitato Etico delle Aziende Sanitarie Regionali;

Visto quanto disposto dai Decreti del Ministero della Sanità del 15/7/97 e del 18/3/98 e dai D. Lgss. 200/2007 e 24 giugno 2003, n. 211;

Constatato che in data 8 novembre u.s. la dr.ssa Oriana Garognoli, Dirigente medico della U.O. di Medicina dell'ospedale di Città di Castello, con apposita nota, ha manifestato il proprio interesse a condurre lo studio in qualità di sperimentatore principale, avendo già perfezionato la trafila burocratico-amministrativa finalizzata al parere favorevole del Comitato Etico regionale, e mettendo a disposizione dell'ufficio amministrativo tutta la documentazione inerente allo studio fatta pervenire dallo sponsor;

Premesso che la *Fondazione FADOI (Federazione delle Associazioni dei Dirigenti Ospedalieri Internisti)* avente sede a Roma, agendo tramite il proprio *Contract Research Organization (C.R.O.) Informa S.r.l.* di Roma, ha richiesto - con nota del 27/7/10 - l'autorizzazione ad effettuare, presso la U.O. di Medicina dell'ospedale di Città di Castello e sotto la responsabilità della Dott.ssa Oriana Garognoli in qualità di sperimentatore principale, uno studio clinico osservazionale, multicentrico e non interventistico, della durata di circa un anno, denominato "*FADOI 02-2010*", il cui obiettivo è documentare, su scala nazionale e in un contesto pragmatico di *real-life*, l'attuale attitudine nella gestione dei pazienti con diabete di tipo 2 noto e ricoverati in reparti di medicina interna;

OGGETTO: ATTIVITA' DI RICERCA E SPERIMENTAZIONE (PROT. "FADOI 02-2010) PROMOSSA DALLA FONDAZIONE FADOI (FEDERAZIONE DELLE ASSOCIAZIONI DEI DIRIGENTI OSPEDALIERI INTERNISTI) DI ROMA PRESSO LA U.O. MEDICINA OSPEDALE DI CITTÀ DI CASTELLO: AUTORIZZAZIONE.

STRUTTURA PROPONENTE: DIREZIONE AMMINISTRATIVA PRESIDIO OSPEDALIERO ALTO TEVERE

PROPOSTA DI DECISIONE AMMINISTRATIVA DEL DIRETTORE GENERALE



n° 853 | 10.12.20

cuì alla decisione amministrativa 228/06 sopraccitata, esprimendo parere favorevole allo svolgimento dell'attività di ricerca e sperimentazione di cui trattasi e avvalendosi della collaborazione del segretario amministrativo all'uopo individuato;

Atteso che le condizioni e le modalità dell'effettuazione dello studio sono quelle dettagliatamente indicate nella documentazione esaminata dal Direttore medico della macrostruttura e riassunte nella scheda istruttoria che viene allegata in fotocopia al presente atto e che sarà altresì oggetto di convenzione da stipulare con il promotore dello studio, secondo lo schema di contratto allegato anch'esso alla presente decisione amministrativa come sua parte integrante e sostanziale;

Ritenuto necessario proporre di autorizzare la sperimentazione in oggetto per la quale non è previsto un recupero di orario a carico del personale impegnato nel progetto, così come riportato nella scheda allegata al presente atto;

Si propone pertanto di adottare il seguente dispositivo

1) di autorizzare, anche a titolo di sanatoria, lo svolgimento dell'attività di ricerca e sperimentazione proposta dalla *Fondazione FADOI (Federazione delle Associazioni dei Dirigenti Ospedaliari Internisti)* di Roma, denominata "FADOI 02-2010", presso la U.O. di Medicina dell'ospedale di Città di Castello e sotto la responsabilità della Dott.ssa Oriana Garognoli in qualità di sperimentatore principale;

2) di dare atto che le modalità e condizioni di effettuazione della sperimentazione sono quelle indicate nella documentazione esaminata Dirigente medico della macrostruttura competente, che ha espresso parere favorevole - in ossequio all'art. 2 del vigente regolamento di cui alla decisione amministrativa 228/06 - sulla fattibilità della sperimentazione di cui trattasi tenuto conto delle risorse umane, strutturali e tecnologiche aziendali e di convenienza per la stessa ASL, e sinteticamente riportate nella scheda riepilogativa allegata al presente atto di cui fa parte integrante;

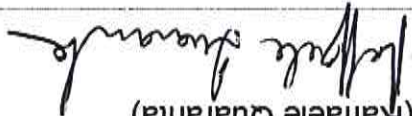
3) di stipulare apposita convenzione con la Fondazione FADOI - Dipartimento per la Ricerca Clinica "Centro Studi", secondo lo schema di contratto per studi clinici, allegato anch'esso alla presente decisione amministrativa;

4) di prendere atto che non è previsto un recupero di orario a carico del personale impegnato nel progetto come riportato nella scheda allegata al presente atto;

5) di trasmettere il presente provvedimento, secondo quanto previsto dall'art. 4 del regolamento aziendale in materia di sperimentazione clinica e farmacologica, al promotore dello studio, alla Dott.ssa Oriana Garognoli, al Responsabile della macrostruttura interessata, al Servizio Farmaceutico e all'Area Economico-Finanziaria.

IL RESPONSABILE DELL'ISTRUTTORIA

(Raffaele Quaranta)



[Handwritten mark]

[Handwritten mark]

tele.del.sperim.FADOI-02 (Garognoli 2010)

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO DI PRESIDIO
(dott.ssa Maria Teresa Cesaroni)

[Handwritten signature]

<ul style="list-style-type: none"> ▪ Titolo sperimentazione: Studio osservazionale multicentrico "La gestione del diabete di tipo 2 nei pazienti ricoverati in Medicina Interna: studio osservazionale before & after programma educativa" - Codice: FADOI 02-2010. 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Sede sperimentazione: Ospedale di Città di Castello - U.O. di Medicina
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Promotore dello studio: Fondazione FADOI (Federazione delle Associazioni dei Dirigenti Ospedaliari Internisti) - via Rodolfo Lanciani, 2 - 00162 Roma 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ C.R.O.: Informa S.r.l. - via dei Magazzini Generali, 31-00154 Roma
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Giudizio/parere Comitato Etico regionale (CEAS Umbria): Favorevole (nota prot. n. 25498/10/ON del 16/9/2010) 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Sperimentatore principale: Dott.ssa Oriana Gargnoli
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Collaboratori: Dott. Paolo Vittorio Paolletti (medico volontario); dott.ssa Donatella Spapperi 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Ufficio amministrativo di supporto: Direzione Amministrativa Presidio Ospedaliero Alto Tevere
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Segretario amministrativo: Raffaele Quaranta 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Compensi: Contributo a titolo di rimborso omnicomprendivo, definito nella misura di € 6.000,00 + IVA.
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Costi sperimentazione: Nessuno, in quanto non è prevista alcuna modalità terapeutica specifica né l'esecuzione di alcun esame strumentale o di laboratorio supplementare rispetto a quelli eseguiti nella normale pratica clinica. 	

**ISTRUTTORIA DEL 24/11/2010
SPERIMENTAZIONI CLINICHE E FARMACOLOGICHE**

Presidio ospedaliero Alto Tevere

Azienda Sanitaria Locale 1 Umbria



Allegato 1 alla decisione amministrativa n. 853 del 10/12/10 pag. 1 di 2



2

(Dott. Massimo Rizzo)
Il Dirigente Medico della Macrostruttura



(Raffaele Quaranta)
Il Segretario Amministrativo

<ul style="list-style-type: none"> Proposta ripartizione compensi: Aderente alle disposizioni di cui al vigente regolamento aziendale (decisione amm.va n. 228 del 18/4/2006) 	<ul style="list-style-type: none"> Orario da recuperare: Nessuno
<ul style="list-style-type: none"> Durata presumibile sperimentazione: Circa 1 anno dall'inizio della raccolta dei dati. 	<ul style="list-style-type: none"> Numero previsto pazienti da trattare: Lo studio prevede la revisione delle cartelle cliniche degli ultimi 30 pazienti consecutivi ricoverati in Medicina con diagnosi di diabete mellito di tipo 2.
<ul style="list-style-type: none"> Modulo informativo e consenso informato: 	<ul style="list-style-type: none"> Fornitura materiale sperimentazione: A carico dello sponsor (schede raccolta dati in formato elettronico appositamente sviluppate).
<ul style="list-style-type: none"> Compagnia assicuratrice e polizza: Trattandosi di studio osservazionale non è prevista alcuna assicurazione specifica, perché la copertura assicurativa è riaccomprensibile nell'ambito di quella prevista per l'attività clinica generale o di ricerca delle strutture partecipanti (DM 17/12/2004 art.2 comma 4). 	

ASL1
Azienda Sanitaria Locale 1 Umbria

Allegato 2 alla decisione amministrativa n. 853 del 10/12/06 pag. 2 di 2

Contratto per studio

"La gestione del diabete di tipo 2 nei pazienti ricoverati in
Medicina Interna: studio osservazionale before & after
programma educazionale"

TRA

**La Fondazione FADOI - Dipartimento per la Ricerca
Clinica "Centro Studi"** C.F. e Partita IVA n. 10498531002 sede
legale e domicilio fiscale in Roma, Via R. Lanciani, 2, in persona
del legale Rappresentante, Dott. Ido Iori (d'ora innanzi "Centro
Studi FADOI")

E

Azienda Sanitaria Locale n. 1 di Città di Castello di seguito
denominata "Azienda", C.F. e Partita IVA n. 00491040549 con
sede legale in Città di Castello, Via Luigi Angelini 10, in persona
del Direttore Generale dr. Ennio Duca

PREMESSO CHE:

- a) Il Dipartimento per la Ricerca Clinica "Centro Studi" è
struttura operativa della Fondazione FADOI (Federazione
delle Associazioni dei Dirigenti Ospedalieri Internisti) e
che nell'ambito dei suoi scopi istituzionali svolge attività
di studio e ricerca, come risulta dallo Statuto di
Fondazione FADOI;
- b) Centro Studi FADOI promuove lo studio multicentrico,
osservazionale dal titolo "La gestione del diabete di tipo 2
nei pazienti ricoverati in Medicina Interna: studio
osservazionale before & after programma educazionale"
(di seguito "studio") con le caratteristiche
dettagliatamente descritte nel relativo protocollo (d'ora
innanzi "protocollo"), che pur non allegato è ben
conosciuto dalle parti contraenti e si intende pertanto
parte integrante del presente atto.
- c) lo studio è di tipo non-profit, e finalizzato ad ottenere un
miglioramento della pratica clinica quale parte integrante
dell'assistenza sanitaria e non a fini industriali, quindi
regolato dal Decreto Ministeriale del 17 dicembre 2004
"Prescrizioni e condizioni di carattere generale, relative
all'esecuzione delle sperimentazioni cliniche del
medicinali, con particolare riferimento a quelle ai fini del
miglioramento della pratica clinica, quale parte integrante
dell'assistenza sanitaria". Obiettivo dello studio è infatti
documentare la gestione del diabete mellito di tipo 2 in
Medicina Interna e valutare i possibili effetti di un
programma educazionale basato sulle raccomandazioni
delle linee guida internazionali e della letteratura
scientifica, e definito da un Board di Esperti. Lo studio
sarà inoltre eseguito secondo la normativa vigente, in

NY

E-mail: davide.ghillardi@fadoi.org
Fax: 02.48027691
Tel: 02.48005140

Via G.B. Bazzoni, 8 - 20123 Milano

dovranno essere trasmesse ai seguenti recapiti:

Per le comunicazioni da inviare al Centro Studi FADOI, le stesse comunicata da una parte all'altra ed approvata per iscritto.

L'eventuale sostituzione dei responsabili delle Parti dovrà essere "Responsabile")

- per l'Azienda la dott.ssa Oriana Garognoli (di seguito per Centro Studi FADOI il dott. Ido Iori;

sono:

Responsabili designati dalle Parti per la gestione dello studio

Art. 2 Responsabili dello studio

come previsto dal protocollo.

necessario per la raccolta dei dati previsti per lo studio

3. Centro Studi FADOI si impegna a fornire il materiale risalire all'identità dei soggetti.

rigorosamente anonima, e dai quali non sia possibile a Centro Studi FADOI saranno forniti dati in forma

- Case Report Form) dei pazienti arruolati. Si precisa che informazioni contenute nelle schede di raccolta dati (CRF

Centro si impegna a inviare a Centro Studi FADOI le 2. Durante e al termine dello studio l'Azienda e per essa il

protocollo, con la massima diligenza e professionalità. Centro, l'incarico di eseguire lo studio in conformità al

1. Centro Studi FADOI affida all'Azienda e per essa al

Art. 1 Oggetto del contratto

Tutto ciò premesso, quale parte integrante e sostanziale, tra le parti si conviene e si stipula quanto segue

modi;

assunte e realizzare il seguente incarico nel migliore dei conoscenze idonee per adempiere alle obbligazioni

competenze tecniche e scientifiche, personale, capacità e possesso delle autorizzazioni necessarie e delle

f) l'Azienda è Ente di dichiarata valenza scientifica, in disponibilità a partecipare allo studio;

persona della Dott.ssa Oriana Garognoli ha dato la propria Città di Castello (d'ora innanzi "Centro") che nella

e) presso l'Azienda opera la U.O. di Medicina dell'ospedale di riferimento dell'Azienda in data 16/9/2010;

d) lo studio è stato approvato dal Comitato Etico di e s.m.;

delle sperimentazioni cliniche di medicinali per uso clinico) all'applicazione della buona pratica clinica nell'esecuzione

(Attuazione della Direttiva 2001/20/CE relativa studi osservazionali sui farmaci"), D. Lgs. 211/2003

("Linee guida per la classificazione e conduzione degli 18/03/1998"), Determinazione AIFA del 20/03/2008

comitati etici istituiti ai sensi del decreto ministeriale particolare Circ. Ministeriale 6/09/2002 ("Attività del

2

Art. 8 Riconoscimento ai Centri partecipanti

Il disegno dello studio prevede lo svolgimento, in due fasi successive, di una raccolta dati osservazionale e retrospettiva eseguibile attraverso la revisione della documentazione clinica ospedaliera, così come definito dal protocollo. Queste due fasi osservazionali saranno intervallate da un programma educativo che sarà condotto in ciascun Centro attraverso una riunione di Reparto coordinata da un Tutor esterno alla struttura. Durante tale incontro (cosiddetta "outreach visit")

Art. 7 Segretezza

L'Azienda, e per essa il Centro, si impegna a non portare a conoscenza di terzi non autorizzati da Centro Studi FADOI, fatti, informazioni, dati tecnici, documenti e notizie di carattere riservato di cui fosse a conoscenza o che le fossero comunicati da Centro Studi FADOI in forza del presente incarico.

Art. 6 Proprietà ed utilizzo dei risultati

Centro Studi FADOI sarà unico ed esclusivo titolare della banca dati. Ciascun Centro partecipante potrà disporre dei dati raccolti localmente e analizzarli nel rispetto dei principi di confidenzialità e riservatezza e menzionando sempre il protocollo e lo studio nell'ambito dei quali i dati sono raccolti. La prima pubblicazione o divulgazione dovrà essere una pubblicazione o divulgazione multicentrica congiunta coordinata da Centro Studi FADOI e riporterà tutti i dati relativi a tutti i centri partecipanti. Di conseguenza ogni pubblicazione secondaria farà riferimento alla pubblicazione originale.

Art. 5 Durata

Il presente contratto decorrerà dalla data di sottoscrizione e rimarrà in vigore per tutto il tempo necessario all'esecuzione dello studio, indicativamente fino al 31.03.2013. Eventuali proroghe, rinvii e modifiche dei termini del presente atto saranno espressamente pattuiti per iscritto tra le parti almeno 15 giorni prima della scadenza su indicata.

Art. 4 Pazienti

Il protocollo prevede che, in due fasi successive e per ognuna di esse, ciascun Centro proceda retrospettivamente alla revisione delle cartelle cliniche degli ultimi 30 pazienti consecutivi dimessi e con diagnosi di diabete mellito di tipo 2.

Art. 3 Cessione del contratto

In base all'intuitus personae che caratterizza il presente accordo, l'Azienda e per essa il Centro non potrà cedere il presente contratto o affidare singole prestazioni a terzi.

Per le comunicazioni da inviare all'Azienda, le stesse dovranno essere trasmesse ai seguenti recapiti:
 Via Luigi Angelini, 10 - 06012 Città di Castello (PG)
 Tel: 0758509803
 E-mail: raffaele.quaranta@asl1.umbria.it

W

verranno illustrati in modo sistematico e definito a priori alcuni contenuti relativi alla gestione del dolore, sulla base delle linee guida internazionali e della letteratura scientifica.

In considerazione della natura osservazionale e retrospettiva della raccolta dati, e del fatto che i costi relativi all'organizzazione e alla realizzazione delle outreach visits saranno a carico di Fondazione FADOI, l'esecuzione dello studio non comporta costi aggiuntivi per l'Azienda.

Per la realizzazione di questa ricerca Centro Studi FADOI si impegna peraltro a fornire all'Azienda un riconoscimento economico omnicomprensivo, nella misura di Euro 6.000,00 (seimila/00) + I.V.A., a fronte dell'impegno necessario per la raccolta dei dati. Il pagamento da parte di Centro Studi FADOI verrà effettuato dopo la consegna dei dati raccolti e verifica di congruità degli stessi, e entro 60 giorni dalla presentazione di fattura da parte dell'Azienda.

Art. 9 Risoluzione

Nei casi di inadempimento ogni parte contraente può risolvere il presente contratto conformemente alle disposizioni di legge. In caso di risoluzione anticipata saranno riconosciute all'Azienda le attività eseguite e regolarmente documentate, previa consegna di tutti i dati divenuti disponibili fino a quel momento.

Art. 10 Clausola risolutiva espressa

Le parti convengono che il presente contratto si risolve ex art. 1456 c.c. qualora l'Azienda e per essa il Centro non abbia rispettato anche uno solo degli obblighi ed impegni assunti con il presente Accordo, con particolare riferimento al contenuto di cui agli artt. 3 (Cessione del contratto) e 7 (Segretezza).

Art. 11 Clausola compromissoria

In caso di controversia nell'interpretazione, esecuzione o risoluzione del presente contratto, la questione verrà in prima istanza definita in via amichevole entro 15 giorni dall'insorgenza della controversia.

Qualora non fosse possibile, le parti stesse ne demandano la risoluzione ad un collegio arbitrale composto di tre membri, due dei quali nominati da ciascuna delle parti ed il terzo con funzioni di Presidente nominato dal Presidente del Tribunale di Roma. Il Collegio Arbitrale giudicherà in modo rituale e secondo diritto, con le modalità di cui agli artt. 806 e ss. del c.p.c. ed emetterà il lodo entro novanta giorni dall'avvenuta accettazione da parte dell'ultimo arbitro salvo una sola ulteriore proroga di pari periodo concessa dalle parti. Il Collegio arbitrale, ove lo ritenga necessario, per la corretta determinazione del lodo potrà nominare uno o più consulenti tecnici.

Il luogo dell'arbitrato sarà Roma.

Art. 12 Privacy

Ai sensi e per gli effetti del D. Lgs. 30.6.2003 n. 196, i dati personali contenuti nel presente atto saranno oggetto di trattamenti informatici e/o cartacei da parte di Centro Studi FADOI al fine di adempiere tutti gli obblighi di legge e di

W

Letto, confermato e sottoscritto

Al sensi degli art. 1341 e ss. del Codice Civile le Parti espressamente approvano le seguenti clausole: art. 6 (Proprietà ed utilizzo dei risultati), art. 9 (Risoluzione) e art. 10 (Clausola risolutiva espressa), art. 11 (Clausola compromissoria).

Città di Castello, il
U.O. di Medicina ospedale di Città di Castello
Responsabile dello studio
Dott.ssa Oriana Garognoli

Città di Castello, il
Azienda Sanitaria Locale 1 di Città di Castello
Il Direttore Generale
Dr. Emilio Duca

Roma, il
Centro Studi FADOI
Il legale rappresentante
Dott. Ido Iori

Letto, confermato e sottoscritto

Art. 13 Oneri fiscali
Il presente contratto sarà assoggettato a registrazione soltanto in caso d'uso a cura e a spese della parte richiedente, ai sensi del D.P.R. n. 131/1986.

contratto comunque connessi all'esecuzione del rapporto di collaborazione intercorrente. I dati saranno resi accessibili solo a coloro i quali, sia all'interno di Centro Studi FADOI che all'esterno, ne abbiano necessità esclusivamente per la gestione del rapporto in corso.
Con la sottoscrizione del Contratto si esprime il consenso al trattamento ed alla comunicazione dei dati personali secondo le modalità e per le finalità sopra precisate. Titolare del trattamento è Centro Studi FADOI.

W

Città di Castello, il
 U.O. di Medicina ospedale di Città di Castello
 Responsabile dello studio
 Dott.ssa Oriana Garognoli

Città di Castello, il
 Azienda Sanitaria Locale 1 di Città di Castello
 Il Direttore Generale
 Dr. Emilio Duca

Roma, il
 Centro Studi FADOI
 Il legale rappresentante
 Dott. Ido Iori